

**Beschluss
der Landesregierung****Deliberazione
della Giunta Provinciale**

Nr. 1341
Sitzung vom 11/12/2018

Seduta del

ANWESEND SIND

Landeshauptmann
Landeshauptmannstellvertr.
Landeshauptmannstellvertr.
Landesräte

Vize-Generalsekretär

Arno Kompatscher
Christian Tommasini
Richard Theiner
Philipp Achammer
Waltraud Deeg
Florian Mussner
Arnold Schuler

Thomas Matha

SONO PRESENTI

Presidente
Vicepresidente
Vicepresidente
Assessori

Vicesegretario generale

Betreff:

Zuweisung an die Agentur Landesdomäne
für das Haushaltsjahr 2018 für das Personal
des aquatischen Artenschutzentrums

Oggetto:

Assegnazione all'Agenzia demanio
provinciale per l'anno finanziario 2018 per
spese correnti per il personale del Centro
tutela specie acquatiche

Vorschlag vorbereitet von
Abteilung / Amt Nr.

32.1

Proposta elaborata dalla
Ripartizione / Ufficio n.

Die Agentur Landesdomäne hat gemäß Artikel 2 Absatz 1 Buchstabe h) des Dekretes des Landeshauptmanns 36/2016 i.g.F. die Aufgabe, das aquatische Artenschutzzentrum zu führen, dessen Ziel die aquatische Besatzfischzucht und die Bereitstellung von Flächen, Infrastrukturen und Ressourcen sowie der eventuelle Verkauf der erzeugten Produkte ist;

um die Aufgaben durchführen zu können, kann die Agentur Landesdomäne gemäß Art. 10 des Dekretes des Landeshauptmanns 36/2016 i.g.F. Personal für ihre Tätigkeiten aufnehmen;

gemäß Art. 3 Absatz 5 Buchstabe e) des Dekretes des Landeshauptmanns 36/2016 i.g.F. werden der Agentur Landesdomäne entsprechende Geldmittel des Landes zugewiesen;

das Landesgesetz 7/2006 sieht in Artikel 19/bis Absatz 5 vor, dass für große Wasserableitungen zur Erzeugung von Elektroenergie ein Anteil von 0,95 Euro des Zinses je Kilowatt genehmigter oder anerkannter Nennleistung der Erhaltung oder Verbesserung des Fischbestandes der öffentlichen Gewässer dient und dass von der Landesregierung die Kriterien und Modalitäten für die Verwendung festgelegt werden;

mit Beschluss der Landesregierung 1393/2017 werden diese Kriterien und Modalitäten definiert. Die Anlage A enthält die Richtlinien für die Verwendung des Anteils am Zins für die Nutzung öffentlicher Gewässer zur Stromerzeugung, der für die Erhaltung oder Verbesserung des Fisch- und Krebsbestandes bestimmt ist. Im Artikel 2 der Anlage A wird der sogenannte „Fischereifonds“ eingerichtet;

Artikel 2 der Anlage A des genannten Beschlusses enthält auch die Maßnahmen, für welche der „Fischereifonds“ verwendet werden kann;

das Kapitel U09051.1150 des Verwaltungshaushaltes des Landes für das Finanzjahr 2018 weist eine Verfügbarkeit von 808.542,31 € auf.

Dies vorausgeschickt

b e s c h l i e ß t die Landesregierung

mit Stimmeneinhelligkeit und in gesetzlicher Form:

1. der Agentur Landesdomäne aus den in den Prämissen angeführten Gründen folgende

Ai sensi dell'articolo 2 comma 1 lettera h) del decreto del Presidente della Provincia 36/2016 e succ. mod. l'Agenzia Demanio provinciale ha il compito di gestire il Centro tutela specie acquatiche, il cui obiettivo è la produzione di pesci da ripopolamento e la messa a disposizione di aree, infrastrutture e risorse, ed eventuale vendita dei relativi prodotti;

onde poter assolvere tali compiti, l'Agenzia Demanio provinciale ai sensi dell'art. 10 del decreto del Presidente della Provincia 36/2016 e succ. mod. può assumere personale per tali attività;

ai sensi dell'art. 3 comma 5 lettera e) del decreto del Presidente della Provincia 36/2016 e succ. mod. vengono assegnati i relativi mezzi finanziari della Provincia;

l'articolo 19/bis comma 5 della legge provinciale 7/ 2006 prevede che una quota pari ad euro 0,95 del canone per ogni kilowatt di potenza nominale concessa o riconosciuta è finalizzata al mantenimento o miglioramento della fauna ittica delle acque pubbliche secondo criteri e modalità fissate dalla Giunta provinciale;

con deliberazione 1393/2017 sono stati definiti tali criteri e modalità. L'allegato A contiene i criteri per l'impiego della quota del canone per le utenze di acqua pubblica per uso idroelettrico destinata al mantenimento o miglioramento della fauna ittica e dei gamberi. All'art. 2 dell'allegato A viene istituito il cosiddetto "fondo ittico";

l'art. 2 dell'allegato A della citata deliberazione contiene anche le iniziative per le quali può essere utilizzato il "fondo ittico";

è accertata la disponibilità finanziaria di € 808.542,31 sul capitolo U09051.1150 del bilancio finanziario gestionale della Provincia per l'esercizio finanziario 2018.

Tutto ciò premesso

la Giunta Provinciale d e l i b e r a

a voti unanimi legalmente espressi:

1. di concedere per i motivi di cui in premessa, all'Agenzia demanio provinciale la seguente

Zuweisung zu gewähren:

- für laufende Ausgaben für das Personal des aquatischen Artenschutzentrums 808.542,31 €;

2. die Gesamtausgabe von 808.542,31 € (inklusive MwSt.) wird laut beiliegender Mittelsperre/SAP, welche wesentlichen Bestandteil dieses Beschlusses bildet, auf dem Kapitel U09051.1150 des Verwaltungshaushaltes 2018 zweckgebunden.

DER LANDESHAUPTMANN

DER GENERALSEKRETÄR DER L.R.

assegnazione:

- per spese correnti per il personale del Centro tutela specie acquatiche € 808.542,31;

2. di impegnare l'importo di € 808.542,31 (IVA inclusa) sul capitolo U09051.1150 del bilancio finanziario gestionale 2018, come da allegato blocco fondi/SAP che forma parte integrante della presente deliberazione.

IL PRESIDENTE DELLA PROVINCIA

IL SEGRETARIO GENERALE DELLA G.P.

MITTELSPERRE/BLOCCO FONDI 2180001895

Fondamento Giuridico Juristische Grundlage				Criteri del Provvedimento Kriterien der Maßnahme				Ufficio responsabile Verantwortliches Amt					
decreto Pres. della Provincia 36/2016 e succ.mod. Dekret Landeshauptmann 36/2016 i.g.F.				decreto Pres. della Provincia 36/2016 e succ.mod. Dekret Landeshauptmann 36/2016 i.g.F.				32.1 Ufficio amministrazione forestale 32.1 Amt für Forstverwaltung					
Pos	Capitolo Kapitel		Nr. fornitore Nr. Lieferant	Cod. fisc. Steuer. Nr.	Part.IVA MwStr.Nr	Nr. Domanda e data Nr. Ansuch. u. Datum	Cod./ Kod. Siope	Prev. richiesta Vorschlag Anfrage		Contributo concesso Bewillig. Beitrag	Antic. già liqui. Bereits liqui. Vorschuss	Nr. dec. e/o data Nr. Dek. u/o Datum	Anticipo Vorschuss
	CdR FSt	Eser Jahr	Cognome nome/Denominazione Vorname Name/Bezeichnung	Indirizzo/Sede Anschrift/Sitz			Stato pub./ Pub.	Spesa ammes. Zugel.Ausg.	%				
	Progetto/Attività - Projekt/Aktivität												
	Nota - Note												
001	U09051.1150	108949	00653830216	00653830216			0,00		808.542,31	0,00		0,00	
	32	2018	AGENTUR LANDESDOMÄNE	MICHAEL-PACHER-STR. 13 - BOZEN				0,00	0,00				
			TRASFERIMENTO FONDI/ZUWENDUNGEN										
Totale attuale - Gesamtbetrag:										808.542,31			

Sichtvermerke i. S. d. Art. 13 L.G. 17/93
über die fachliche, verwaltungsgemäße
und buchhalterische Verantwortung

Visti ai sensi dell'art. 13 L.P. 17/93
sulla responsabilità tecnica,
amministrativa e contabile

Der Ressortdirektor 06/12/2018 10:52:38
UNTERWEGER KLAUS

Il Direttore di dipartimento

Der Abteilungsdirektor 06/12/2018 10:22:27
BROLL MARIO

Il Direttore di ripartizione

Laufendes Haushaltsjahr

Esercizio corrente

zweckgebunden € 808.542,31 impegato

als Einnahmen ermittelt accertato in entrata

auf Kapitel U09051.1150-U0003142 sul capitolo

Vorgang 2180001895 operazione

Der Direktor des Amtes für Ausgaben 06/12/2018 12:17:26
NATALE STEFANO

Il direttore dell'Ufficio spese

Der Direktor des Amtes für Einnahmen

Il direttore dell'Ufficio entrate

Diese Abschrift
entspricht dem Original

Per copia
conforme all'originale

Datum / Unterschrift

data / firma

Abschrift ausgestellt für

Copia rilasciata a



Der Landeshauptmann
Il Presidente

KOMPATSCHER ARNO

11/12/2018

Der Vizeregensekretär
Il Vice Segretario Generale

MATHA THOMAS

11/12/2018

Es wird bestätigt, dass diese analoge Ausfertigung, bestehend - ohne diese Seite - aus 8 Seiten, mit dem digitalen Original identisch ist, das die Landesverwaltung nach den geltenden Bestimmungen erstellt, aufbewahrt, und mit digitalen Unterschriften versehen hat, deren Zertifikate auf folgende Personen lauten:

nome e cognome: Arno Kompatscher

Si attesta che la presente copia analogica è conforme in tutte le sue parti al documento informatico originale da cui è tratta, costituito da 8 pagine, esclusa la presente. Il documento originale, predisposto e conservato a norma di legge presso l'Amministrazione provinciale, è stato sottoscritto con firme digitali, i cui certificati sono intestati a:

nome e cognome: Thomas Matha

Die Landesverwaltung hat bei der Entgegennahme des digitalen Dokuments die Gültigkeit der Zertifikate überprüft und sie im Sinne der geltenden Bestimmungen aufbewahrt.

Ausstellungsdatum

11/12/2018

Diese Ausfertigung entspricht dem Original

L'Amministrazione provinciale ha verificato in sede di acquisizione del documento digitale la validità dei certificati qualificati di sottoscrizione e li ha conservati a norma di legge.

Data di emanazione

Per copia conforme all'originale

Datum/Unterschrift

Data/firma